



Children's Health Access  
and Medical Program

## Những giấy tờ quy định cần có khi làm hồ



### Medi-Cal

- Chứng minh về lỗi tước (bản sao lỗi tước, bản khai thuế, W-2)
- Chứng minh về số phí chi bảo hiểm (nếu có)
- Giấy tờ của nhân, nhà chæ nang ô.ù
- Thẻ an sinh xã hội
- Bản sao giấy khai sinh hay tình trạng di trú
- Chứng minh là công dân tại California
- Nếu có thai, mang theo giấy chứng nhận có thai và ngày tháng dự sinh

### Healthy Families

- Chứng minh về lỗi tước
  - Chứng minh về số phí chi bảo hiểm (nếu có)
  - Giấy tờ về nơi cư trú
  - Chứng minh tình trạng di trú của trẻ\*
  - Chứng minh về tình trạng công dân của trẻ\*
  - Tiền trả lãi nhà \*:  
- (ngân phiếu, chi phiếu hay chi phiếu của nhân)
- \* Cung cấp các bằng chứng trong vòng 60 ngày từ khi làm hồ.

### Healthy Kids và/ hay California Kids

- Chứng minh về lỗi tước  
- (bản sao lỗi tước, bản khai thuế, bản tờ khai, v.v...)
- Giấy tờ về phí chi bảo hiểm (nếu có)
- Giấy tờ chứng minh là công dân của Quốc

### Kaiser Permanente Child Health Plan

- Chứng minh về lỗi tước (trong ngân một tháng)  
- (bản sao lỗi tước, bản khai thuế, bản tờ khai lỗi, v.v...)
- Chứng minh là công dân tại California

Chú ý: Những giấy tờ kể trên có thể khác nhau yêu cầu ra về ngời phí làm hồ, nhân viên an sinh xã hội và/hoặc ngời nhà diển của chông trình hoản táat hoá số năng kỳ. Khoảng phải táat cả những giấy tờ nêu trên nếu cần phải có khi làm hồ.

Xin xem phần kế tiếp nếu biết về thí dụ của giấy tờ chứng minh về lỗi tước, chứng minh tình trạng công dân, công dân tại California, v.v...

## Thí dụ

### **Bàeng chòung veà lòi tòuc\*:**

Cuòi lỏng gaàn ñây nhaát (trong voøng 45 ngaøy keà tò ngaøy laøm ñôn)

Giaáy tò hỏung tieàn thaát nghieäp

Laù thỏ tò choã laøm chæ roổ quyù vò laõnh bao nhieâu tieàn lỏng vaø bao laâu laõnh lỏng (treân giaáy coù kyù hieäu cuûa coång ty)

Laù thỏ cuûa ngổði baùo trổi quyù vò

### **Bàeng chòung veà cổ dân tại California\*:**

Giaáy tò theuê nhaø, vaên tởi nhaø hay hoùa ñôn ñieän nõðuc coù teän quyù vò.

Giaáy ñaêng kyù xe coã cuûa quyù vò

Ñaêng kyù baàu cổ

Bàeng laùi xe hay caên cổðuc

Bàeng chòung nõi laøm vieäc

Bàeng chòung coù ñaêng kyù tại nõi tìm vieäc

Bàeng chòung cuûa treù coù ñaêng kyù tại trổðng daÿ laùi xe tại Cali

Bàeng chòung quyù vò coù nhaän trổi caáp chính phuù, nhổ WIC/AFDC

### **Giaáy tò caù nhân\*:**

Bàeng laùi xe tại California

Theù caên cổðuc (DMV ID Card)

Theù coù hình

Giaáy khai sinh

Theù beänh vieän hay phoøng khaùm

Hoùa ñôn coù teän vaø ñò chæ quyù vò

### **Tình trạng thỏðng truù\*:**

Theù xanh

Theù coång nhân vieän

Theù quaän dòch

### **Bàeng chòung veà tình trạng coång dân Mỹ\*:**

Giaáy khai sinh

Thoäng haønh passport

Bàeng coång dân Mỹ

\* Danh saùch naøy khoâng phaùu laø ñây ñuù. Neáu quyù vò khoâng coù baát kyø hoà số naø treân ñây, xin lieän laïc vòu ngổði phuì traùch chòðng trình quyù vò laøm ñôn xin, hoÿ coù theá giuùp quyù vò.